

BESCHIKKING VAN HET GERECHT VAN EERSTE AANLEG

van 9 mei 2003

in zaak T-219/01, **Commerzbank AG tegen Commissie van de Europese Gemeenschappen** ⁽¹⁾

(Beroep tot nietigverklaring — Verzoek om toegang tot documenten — Besluit van raadadviseur-auditeur — Ontvankelijkheid)

(2003/C 251/21)

(Procestaal: Duits)

In zaak T-219/01, Commerzbank AG, gevestigd te Frankfurt-am-Main (Duitsland), vertegenwoordigd door H. Satzki en B. Maassen, advocaten, tegen Commissie van de Europese Gemeenschappen (gemachtigde: S. Rating), betreffende een verzoek tot nietigverklaring van het besluit van de raadadviseur-auditeur van 17 augustus 2001 houdende weigering om verzoekster toegang te verlenen tot bepaalde documenten betreffende de beëindiging van de tegen andere banken ingeleide procedure in zaak COMP/E-1/37.919 — bankkosten voor wisselen van valuta's in eurozone, heeft het Gerecht (Vijfde kamer), samengesteld als volgt: R. García-Valdecasas, kamerpresident, P. Lindh en J. D. Cooke, rechters; griffier: H. Jung, op 9 juli 2003 een beschikking gegeven waarvan het dictum luidt als volgt:

- 1) *Het beroep wordt niet-ontvankelijk verklaard.*
- 2) *Verzoekster zal haar eigen kosten alsmede de kosten van verweerster dragen, daaronder begrepen die welke op de procedure in kort geding in zaak T-219/01 R zijn gevallen.*

⁽¹⁾ PB C 369 van 22 december 2001.

BESCHIKKING VAN HET GERECHT VAN EERSTE AANLEG

van 9 mei 2003

in zaak T-250/01, **Dresdner Bank AG tegen Commissie van de Europese Gemeenschappen** ⁽¹⁾

(Beroep tot nietigverklaring — Verzoek om toegang tot documenten — Besluit van raadadviseur-auditeur — Ontvankelijkheid)

(2003/C 251/22)

(Procestaal: Duits)

In zaak T-250/01, Dresdner Bank AG, gevestigd te Frankfurt-am-Main (Duitsland), vertegenwoordigd door W. Bosch en

M. Hirsch, advocaten, tegen Commissie van de Europese Gemeenschappen (gemachtigde: S. Rating), betreffende een verzoek tot nietigverklaring van het besluit van de raadadviseur-auditeur van 16 augustus 2001 houdende weigering om verzoekster toegang te verlenen tot bepaalde documenten betreffende de beëindiging van de tegen andere banken ingeleide procedure in zaak COMP/E-1/37.919 — bankkosten voor wisselen van valuta's in eurozone, heeft het Gerecht (Vijfde kamer), samengesteld als volgt: R. García-Valdecasas, kamerpresident, P. Lindh en J. D. Cooke, rechters; griffier: H. Jung, op 9 juli 2003 een beschikking gegeven waarvan het dictum luidt als volgt:

- 1) *Het beroep wordt niet-ontvankelijk verklaard.*
- 2) *Verzoekster zal haar eigen kosten alsmede de kosten van verweerster dragen.*

⁽¹⁾ PB C 3 van 5 januari 2002.

BESCHIKKING VAN DE PRESIDENT VAN HET GERECHT VAN EERSTE AANLEG

van 5 augustus 2003

in zaak T-158/03 R, **Industrias Químicas des Vallés SA tegen Commissie van de Europese Gemeenschappen**

(Procedure in kort geding — Verzoek tot opschorting van tenuitvoerlegging — Fumus boni juris — Spoedeisendheid — Afweging van belangen)

(2003/C 251/23)

(Procestaal: Spaans)

In zaak T-158/03 R, Industrias Químicas des Vallés SA, gevestigd te Barcelona (Spanje), vertegenwoordigd door C. Fernández Vicién, P. González-Espejo en J. Sabater Marotias, advocaten, tegen Commissie van de Europese Gemeenschappen (gemachtigden: B. Doherty en S. Pardo Quintillán), betreffende een verzoek tot opschorting van de tenuitvoerlegging van beschikking 2003/308/EG van de Commissie van 2 mei 2003 betreffende de niet-opneming van metalaxyl in bijlage I bij richtlijn 91/414/EEG van de Raad en de intrekking van de toelating voor gewasbeschermingsmiddelen die deze werkzame stof bevatten (PB L 113, blz. 8), heeft de president van het Gerecht op 5 augustus 2003 een beschikking gegeven waarvan het dictum luidt als volgt:

- 1) *Het verzoek in kort geding wordt afgewezen.*
- 2) *De beslissing omtrent de kosten wordt aangehouden.*